

CUESTIONARIO

RETORNO VOLUNTARIO O PROCEDENTES DEL NORTE
FOLIO:

FECHA	[] []	[] []	[] []				HORA	[]
	DÍA	MES	AÑO				HRS	MNS
REGIÓN DE MUESTREO	[] []						ZONA DE MUESTREO	[] []
CIUDAD DE MUESTREO	[] []						PUNTO DE MUESTREO	[] []
PONDERADOR	[] [] [] [] [] []						TURNO	[]
NÚMERO TOTAL DE PERSONAS (DE CUESTIONARIO A CUESTIONARIO)	[] [] [] []							

CEDULA FILTRO

SEXO 1 Masculino 2 Femenino	EDAD (en años)	¿DÓNDE NACIÓ USTED?			¿CUÁL ES EL ESTADO O PAÍS DE SU DESTINO FINAL?	¿VIVE USTED AQUÍ EN Localidad de entrevista	¿VIVE USTED EN E.U.? 1 Si (Aplique cuestionario 1. E.U.) 2 No (CONTINUE)	¿POR CUÁL DE LAS SIGUIENTES RAZONES VISITÓ LA ZONA FRONTERIZA O LA CIUDAD DE E.U. DE DONDE VIENE? 1 Estudio 2 Turismo, paseo, compras 3 Visita a familiares o amigos 5 Por motivos de trabajo 6 Negocios 7 Trabajar o buscar trabajo 8 Cambio de residencia	¿ESTUVO USTED EN ESTE LUGAR MÁS DE UN MES? 1 Si (CONTINUE) 2 No (TERMINE)	¿EN QUÉ CIUDAD ESTUVO LA MAYOR PARTE DEL TIEMPO? 1 Ciudad en E.U. 2 Frontera Norte Aplique cuest. 1 E.U. Aplique cuest. 2 Norte	NÚM. DE PERSONAS DE RENGLÓN A RENGLÓN
		Localidad	Municipio	Estado o país							
01											
02											
03											
04											
05											
06											
07											
08											
09											
10											
11											
12											
13											
14											
15											
16											

Acerca de su estancia en esta región me puede decir:

7. ¿En qué ciudad de la zona fronteriza estuvo la mayor parte del tiempo? (Escriba el nombre y codifique en oficina) _____	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
7.1 ¿Tiene usted amigos o familiares en esta ciudad? 01 Si 02 No (pase a preg. 7.1.2)	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
7.1.1 Qué tipo de ayuda le proporcionaron:	01 Si 02 No																																																												
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width:80%;">01.-Préstamo monetario</td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td></tr> <tr><td>02. Alojamiento y/o alimentos</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>03. Ayuda para conseguir trabajo</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>04. Contrato</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>05. Otra especifique _____</td><td></td><td></td></tr> </table>	01.-Préstamo monetario			02. Alojamiento y/o alimentos			03. Ayuda para conseguir trabajo			04. Contrato			05. Otra especifique _____			<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>																																													
01.-Préstamo monetario																																																													
02. Alojamiento y/o alimentos																																																													
03. Ayuda para conseguir trabajo																																																													
04. Contrato																																																													
05. Otra especifique _____																																																													
7.1.2 ¿Dónde vivió la mayor parte del tiempo, que permaneció en esta ciudad? 01 Hotel/casa de huéspedes 04 Casa propia 02 Casa de familiares o amigos 05 Otro 03 Casa/departamento rentado	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
7.2 Durante su estancia en esta ciudad ¿cuáles de los siguientes servicios utilizó? 01 Si 02 No	01 Si 02 No																																																												
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width:45%;">01. Teléfono, telégrafo, correo</td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:45%;">06. Tiendas de autoservicio, farmacias, almacenes</td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td></tr> <tr><td>02. Sanitarios y baños públicos</td><td></td><td></td><td>07. Bares, centros de diversión</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>03. Casa de cambio, bancos</td><td></td><td></td><td>08. Hotel, casa de huéspedes</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>04. Restaurantes, fondas, cocinas económicas</td><td></td><td></td><td>09. Servicios médicos</td><td></td><td></td></tr> <tr><td>05. Transporte urbano, alquiler de automóviles</td><td></td><td></td><td>10. Otros servicios especifique _____</td><td></td><td></td></tr> </table>	01. Teléfono, telégrafo, correo			06. Tiendas de autoservicio, farmacias, almacenes			02. Sanitarios y baños públicos			07. Bares, centros de diversión			03. Casa de cambio, bancos			08. Hotel, casa de huéspedes			04. Restaurantes, fondas, cocinas económicas			09. Servicios médicos			05. Transporte urbano, alquiler de automóviles			10. Otros servicios especifique _____			<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td><td style="width:10%;"></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </table>																														
01. Teléfono, telégrafo, correo			06. Tiendas de autoservicio, farmacias, almacenes																																																										
02. Sanitarios y baños públicos			07. Bares, centros de diversión																																																										
03. Casa de cambio, bancos			08. Hotel, casa de huéspedes																																																										
04. Restaurantes, fondas, cocinas económicas			09. Servicios médicos																																																										
05. Transporte urbano, alquiler de automóviles			10. Otros servicios especifique _____																																																										
7.3 ¿Cuánto gastó en esos servicios que utilizó? _____ Cantidad (ejem. 1000, 2000) . Unidad	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
UNIDAD: 00 Nada 01 Pesos 02 Dólares	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
8. ¿Cuánto tiempo estuvo en esta ciudad fronteriza? TIEMPO: 01 Horas (menor de 7 días, pase a preg. 10) 02 Días 03 Semanas 04 Meses 05 Años	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> <input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> Cantidad Tiempo																																																												
9. En esta ocasión, ¿trabajó usted en esta ciudad fronteriza? 01 Si 02 No (pase a preg.10)	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
9.1 En esta ocasión, ¿cuántos trabajos diferentes tuvo en esta ciudad?	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
9.2 En total, esta vez, ¿cuánto tiempo trabajó en esta ciudad? TIEMPO: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> <input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> Cantidad Tiempo																																																												
9.3 En esta misma ocasión, ¿cuánto duró el empleo más largo que tuvo en esta ciudad fronteriza? TIEMPO: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> <input style="width:100%; height:20px;" type="text"/> Cantidad Tiempo																																																												
9.4 ¿Cuántas horas diarias en promedio trabajaba?	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												
9.5 ¿Cuántos días a la semana?	<input style="width:100%; height:20px;" type="text"/>																																																												

9.6 ¿Cuánto ganaba en ese trabajo?	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> </tr> </table>									<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> </table>			<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> </table>		
	Cantidad	Unidad	Tiempo												
Cantidad (ejem.1000, 2000)	Unidad (ejem. Dólares, Pesos)	Tiempo (ejem. Hora, Día)													
UNIDAD: 00 Nada 01 Pesos 02 Dólares TIEMPO: 01 Por hora 02 Por día 03 Por semana 04 Por quincena 05 Por mes															
9.7 ¿Cuál es el nombre del oficio o profesión que desempeñó en ese trabajo? (escriba el nombre y codifique en oficina) _____	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> </tr> </table>														
9.8 ¿Cuáles son las tareas o funciones principales que desempeñó en ese trabajo? _____ _____															
9.9 El establecimiento, negocio, fábrica o empresa donde trabajó, ¿es una maquiladora? 01 Si 02 No	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.9.1 ¿A qué se dedicaba o qué producía el establecimiento, negocio, fábrica o empresa donde trabajó? (escriba y codifique en oficina) _____	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> <td style="width: 25%;"></td> </tr> </table>														
9.10 ¿De la siguiente lista, qué puesto o posición tenía usted en ese trabajo? 01 Trabajador a sueldo fijo 04 Patrón 02 Trabajador a destajo o por obra 05 Trabajador por su cuenta 03 Trabajador familiar sin pago 06 Otro (especifique) _____	(pase a la preg. 9.11)		<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>												
9.10.1 Al momento de ser empleado ¿firmó contrato de trabajo con el patrón o empresa? 01 Si 02 No	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.11 En el trabajo que desempeñó ¿tenía alguna prestación o beneficio? 01 Si 02 No (pase a preg.9.12)	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.11.1 ¿Cuál? 01 Solamente servicios de salud 02 Servicios de salud y otras prestaciones 03 No tenía servicios de salud, pero sí otras prestaciones (aguinaldo, vacaciones, etc.)	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.12 Principalmente ¿de qué manera aprendió el oficio al que se dedicó? 01 Lo aprendió en la escuela (primaria, secundaria, técnica, preparatoria, etc.) 02 Recibió cursos de capacitación en alguna institución 03 Recibió cursos de capacitación en su centro de trabajo 04 Aprendió a través del desempeño de su trabajo 05 Otro (especifique) _____	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.12.1 ¿Recibió algún curso de capacitación en la empresa donde trabajó? 01 Si 02 No (pase a preg. 9.12.3)	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.12.2 El curso de capacitación ¿tenía alguna relación con el oficio desempeñado? 01 Si 02 No	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.12.3 En ese trabajo ¿desempeñó el mismo oficio que regularmente ha desempeñado? 01 Si 02 No	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 50%;"></td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> </table>														
9.13 Durante el último mes que trabajó usted, en total ¿cuánto dinero ganó?	<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> <td style="width: 12.5%;"></td> </tr> </table>									<table border="1" style="width: 100%; height: 20px;"> <tr> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> </table>					
	Cantidad	Unidad													
Cantidad (ejem. 10, 100, 3000)	Unidad (ejem. Dólares, Pesos)														
UNIDAD: 00 Nada (pase a preg. 9.15) 01 Pesos 02 Dólares															

9.13.1 De esa cantidad, ¿cuánto dinero envió usted al lugar donde vive?		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	<input type="text"/> <input type="text"/>
Cantidad (ejem. 10, 100, 3000)	Unidad (ejem. Dólares, Pesos)	Cantidad	Unidad
UNIDAD: 00 Nada (pase a preg. 9.15) 01 Pesos 02 Dólares			
9.13.1.1 ¿En cuántos envíos o remesas mandó ese dinero?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
9.14 ¿Por cuál medio mandó usted el último envío de dinero?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 Banco 02 Giro telegráfico 03 Giro postal 04 A través de amigo o familiar 05 En efectivo por carta 06 Otro (especifique) _____			
9.15 Durante toda su estancia, ¿cuántos envíos realizó en total?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
00 (pase a preg. 10)			
9.15.1 Principalmente ¿para cuál de las opciones que le voy a leer se utilizó el dinero que envió al lugar donde vive?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 Para comprar tierras e implementos agrícolas 02 Para establecer, ampliar o comprar un negocio 03 Para la vivienda (mejoras, compra, etc.) 04 Para comprar carro o aparatos eléctricos 05 Para pagar deudas 06 Para comer, pagar renta, etc. 07 Otra cosa (especifique) _____			
10. Principalmente, ¿por cuál de las siguientes razones regresa usted a su lugar de origen?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 Se acabó el trabajo 02 Por cuestiones personales o visitar a familiares 03 De paseo 04 Lo regresó la migra o la patrulla fronteriza 05 Trabajar 06 No encontró trabajo 07 Otra razón (especifique) _____			
11. ¿A qué estado o país, municipio y localidad se dirige?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 México 02 Otro país _____ (escriba y codifique en oficina)		País	
Estado	<input type="text"/> <input type="text"/>	Municipio	<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>
		Localidad	<input type="text"/> <input type="text"/>
		01 No urbano 02 Urbano	
11.1 ¿Va a trabajar o buscar trabajo en ese lugar?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 Si 02 No (pase a preg. 12)			
11.1.1 ¿En cuál de los siguientes sectores de la economía piensa usted trabajar?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
01 Comercio 02 Servicios 03 Actividades agropecuarias 04 Industria 05 Otro (especifique) _____			
12. En total, ¿cuántas veces ha venido a trabajar o buscar trabajo a esta ciudad fronteriza donde estuvo la mayor parte del tiempo?		<input type="text"/> <input type="text"/>	
00 Ninguna vez 01 Sólo esta vez ó una vez (pase a preg.13)			
12.1 ¿En qué año fue la primera vez que vino a esta ciudad fronteriza a trabajar o buscar trabajo?		<input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	

Acerca de sus experiencias en Estados Unidos:

13. En total, ¿cuántas veces ha cruzado a Estados Unidos para trabajar o buscar trabajo?		<input type="text"/> <input type="text"/>
00 (pase a preg.13.5) 01 (pase a preg.13.4)		

13.4.8 En esta última ocasión ¿cuál fue la principal razón de su regreso a su país de origen?	<input type="text"/>
01 Se acabó el trabajo 02 Por cuestiones personales o visitar familiares 03 De paseo 04 Lo regresó la migra o la Patrulla Fronteriza 05 Trabajar	06 No encontró trabajo 07 Otra razón (especifique) _____
13.5 Ha realizado algún trámite oficial con la finalidad de obtener documentos para:	<input type="text"/>
01 Entrar a Estados Unidos 02 Trabajar en Estados Unidos 03 Las dos anteriores 04 Quedarse a vivir allá 05 No ha realizado ningún trámite	
13.6 ¿Piensa regresar algún día a alguna localidad fronteriza de México a trabajar o buscar trabajo?	<input type="text"/>
01 Si 02 No	

Por último vamos a hablar del lugar donde usted vive:

14. ¿En qué estado o país, municipio y localidad vive usted?	<input type="text"/>
01 México 02 Otro país _____ (escriba el nombre y codifique en oficina) (Si es otro país TERMINE)	<input type="text"/> País
_____ Estado _____ Municipio _____ Localidad	<input type="text"/> 01 No urbano 02 Urbano
15. ¿Cuánto tiempo tiene de vivir en esa localidad? (escriba y codifique en oficina)	<input type="text"/>
_____ Cantidad (ejem. 1, 2, 3) _____ Tiempo (ejem. Semanas, meses)	<input type="text"/> Cantidad Tiempo
TIEMPO: 01 Semanas 02 Meses 03 Años 04 Siempre	
16. ¿En este último viaje, cuánto tiempo hace que salió del lugar donde vive?	<input type="text"/>
TIEMPO: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años	<input type="text"/> Cantidad Tiempo
16.1 ¿Ha trabajado alguna vez en el lugar donde vive o en algún lugar cercano?	<input type="text"/>
01 Si 02 (TERMINE)	
17. Durante los treinta días anteriores al inicio de este viaje a la frontera, o a E.U. ¿trabajó usted en el lugar donde vive o en algún lugar cercano?	<input type="text"/>
01 Si (pase a preg.17.2) 02 No	
17.1 No trabajó:	<input type="text"/>
01 ¿Pero sí tenía trabajo? (pase a la preg. 17.2) 02 ¿Busco trabajo? (pase a preg. 17.1.1) 03 ¿Era estudiante? 04 ¿Se dedicaba a los quehaceres del hogar? 05 Jubilado o pensionado 06 Por otras razones _____	TERMINE Otras razones especifique _____
17.1.1 ¿Cuánto tiempo buscó trabajo?	<input type="text"/>
_____ Cantidad (ejem. 1, 3, 20) _____ Tiempo (ejem. Días, Semanas)	<input type="text"/> Cantidad Tiempo
TIEMPO: 01 Días 02 Semanas 03 Meses 04 Años TERMINE	

17.2 ¿Cuántas horas diarias en promedio trabajaba?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
17.3 ¿Cuántos días a la semana?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
17.4 ¿Cuánto ganaba en ese trabajo?	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>
	Cantidad	Unidad	Tiempo
_____ Cantidad (ejem.1000, 2000)	_____ Unidad (ejem. Dólares, Pesos)	_____ Tiempo (ejem. Hora, Día)	
UNIDAD: 00 Nada 01 Pesos 02 Dólares	TIEMPO: 01 Por hora 02 Por día 03 Por semana 04 Por quincena 05 Por mes		
17.5 ¿Cuál es el nombre del oficio o profesión que desempeñó en ese trabajo? (escriba el nombre y codifique en oficina)	<input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/>		
17.6 ¿Cuáles son las tareas o funciones principales que desempeñó en ese trabajo? _____ _____			
17.7 ¿A qué se dedicaba o qué producía el establecimiento, negocio, fábrica o empresa donde trabajó? (escriba y codifique en oficina)	<input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/>		
17.8 ¿De la siguiente lista, qué puesto o posición tenía usted en ese trabajo? 01 Trabajador a sueldo fijo 02 Trabajador a destajo o por obra 03 Trabajador familiar sin pago 04 Patrón 05 Trabajador por su cuenta <input style="width: 50px; height: 15px;" type="text"/> (pase a preg. 17. 9) 06 Otro (especifique) _____	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.8.1 Al momento de ser empleado ¿firmó contrato de trabajo con el patrón o empresa? 01 Si 02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.9 En el trabajo que desempeñó ¿tenía alguna prestación o beneficio? 01 Si 02 No (pase a preg. 17.10)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.9.1 ¿Cuál? 01 Solamente servicios de salud 02 Servicios de salud y otras prestaciones 03 No tenía servicios de salud, pero sí otras prestaciones (aguinaldo, vacaciones, etc.)	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.10 Principalmente ¿de qué manera aprendió el oficio al que se dedicó? 01 Lo aprendió en la escuela (primaria, secundaria, técnica, preparatoria, etc.) 02 Recibió cursos de capacitación en alguna institución 03 Recibió cursos de capacitación en su centro de trabajo 04 Aprendió a través del desempeño de su trabajo 05 Otro (especifique) _____	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.10.1 ¿Recibió algún curso de capacitación en la empresa donde trabajó? 01 Si 02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		
17.10.2 En ese trabajo ¿desempeñó el mismo oficio que regularmente ha desempeñado? 01 Si 02 No	<input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>		

TERMINE Y AGRADEZCA

TERMINE Y AGRADEZCA EL TIEMPO OTORGADO PARA LA ENTREVISTA.

Encuestador _____